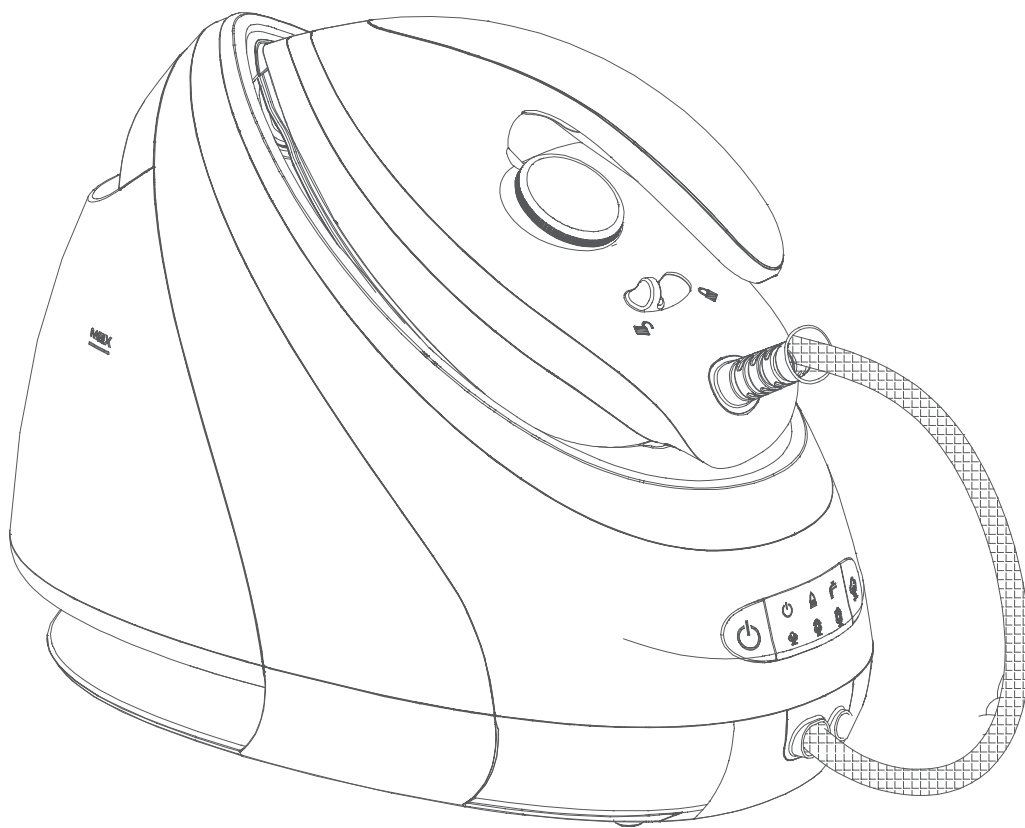


**OULEMEI**

# **УТЮГ С ПАРОГЕНЕРАТОРОМ**

## **РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ**



**OLM-YDX002**

220-240 В, 50-60 Гц, 2520-3200 Вт, Класс I

Перед использованием внимательно прочтите данное руководство  
и сохраните его для дальнейшего использования

## ОБЩИЕ УКАЗАНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

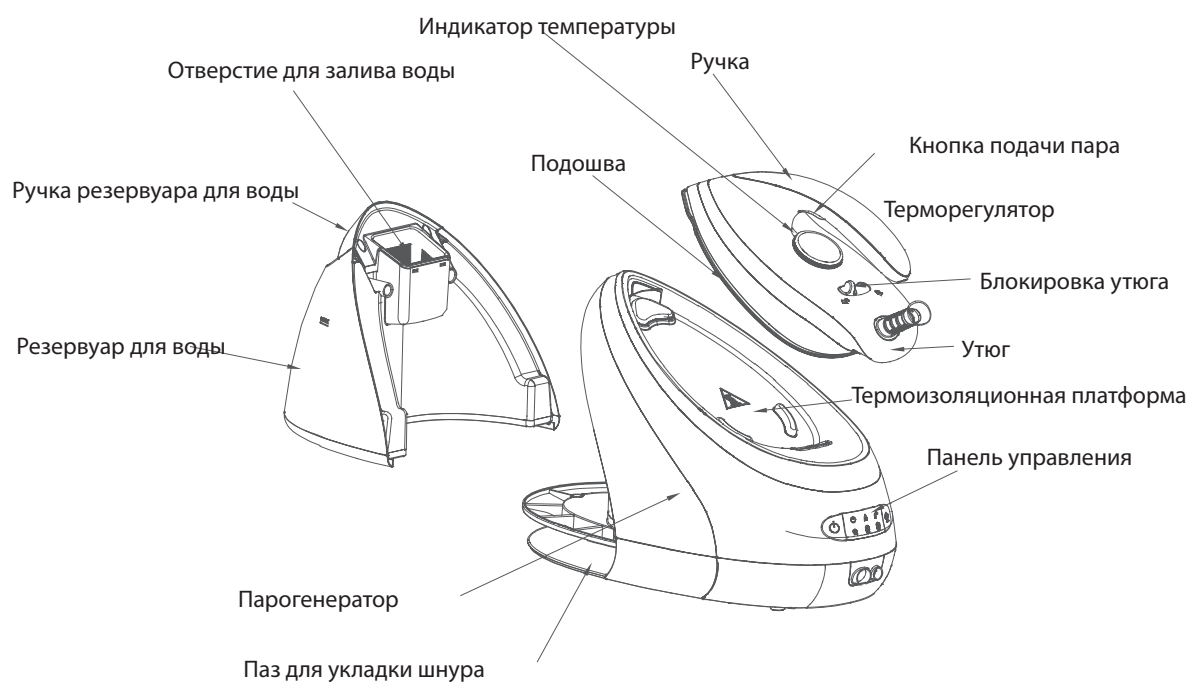
При использовании электрических приборов необходимо соблюдать основные меры безопасности, включая следующие:

1. Прочитайте данное руководство.
2. Перед использованием проверьте, что напряжение в розетке соответствует указанному на паспортной табличке.
3. Не используйте прибор, если сетевой шнур или вилка имеют видимые повреждения. Не пользуйтесь устройством после его падения, при наличии видимых повреждений или в случае протекания.
4. При повреждении сетевого шнура во избежание опасности для пользователей, замену необходимо проводить в сервисном центре OULEMEI или в каком-либо другом профильном сервисном центре.
5. Не допускайте соприкосновения шнура с подошвой, когда она горячая.
6. Подошва утюга и отдельные детали корпуса парогенератора нагреваются во время работы. Во избежание получения ожогов не допускайте непосредственного контакта открытых участков кожи с горячими поверхностями, остерегайтесь выхода горячего пара из отверстий подошвы утюга.
7. Не допускайте свисания шнура с края стола.
8. Никогда не погружайте утюг в воду или другие жидкости. Если это произошло, больше не пользуйтесь этим прибором, утилизируйте его.
9. Не оставляйте утюг без присмотра, когда он подключен к электросети или находится на гладильной доске.
10. Всегда устанавливайте парогенератор при использовании на устойчивой, ровной и горизонтальной поверхности.
11. Использование аксессуаров, не рекомендованных производителем, может привести к травмам людей или повреждению прибора.
12. При размещении утюга на платформе парогенератора, убедитесь, что поверхность, на которой стоит парогенератор, устойчива.
13. Запрещается заливать в резервуар для воды ароматизирующие жидкости, уксус, растворы крахмала, реагенты для удаления накипи, химические вещества, воду с какими-либо добавками и т.п.
14. При наполнении водой резервуара, установленного на корпусе парогенератора, сначала выключите устройство и выньте вилку сетевого шнура из электрической розетки, затем достаньте резервуар и наполните его водой.
15. Не используйте прибор не по назначению.
16. Дети должны находиться под присмотром в помещении с устройством для недопущения игр с прибором.
17. Будьте особенно внимательны, если поблизости от работающего устройства находятся дети или лица с ограниченными возможностями.
18. Во время работы и в перерывах между рабочими циклами размещайте устройство в местах, недоступных для детей.

19. Запрещается самостоятельно ремонтировать устройство. Не разбирайте прибор самостоятельно. При возникновении любых неисправностей, а также после его падения, отключите прибор от электросети и обратитесь в авторизованный сервисный центр.
20. Во избежание повреждений перевозите устройство только в заводской упаковке.
21. Храните устройство в сухом, и чистом месте, недоступном для детей и людей с ограниченными возможностями.
22. Сохраните данное руководство.

***Данный прибор предназначен только для использования в бытовых условиях. Запрещается коммерческое использование и использование устройства в производственных зонах и рабочих помещениях.***

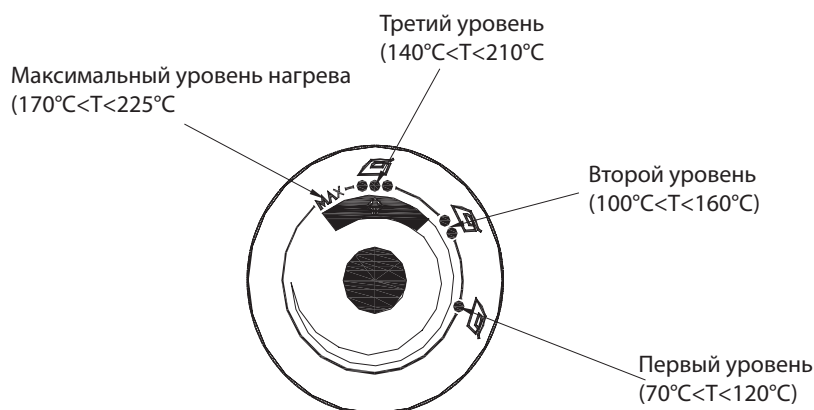
## ОПИСАНИЕ УСТРОЙСТВА



***(Продукт может быть изменен без предварительного уведомления)***

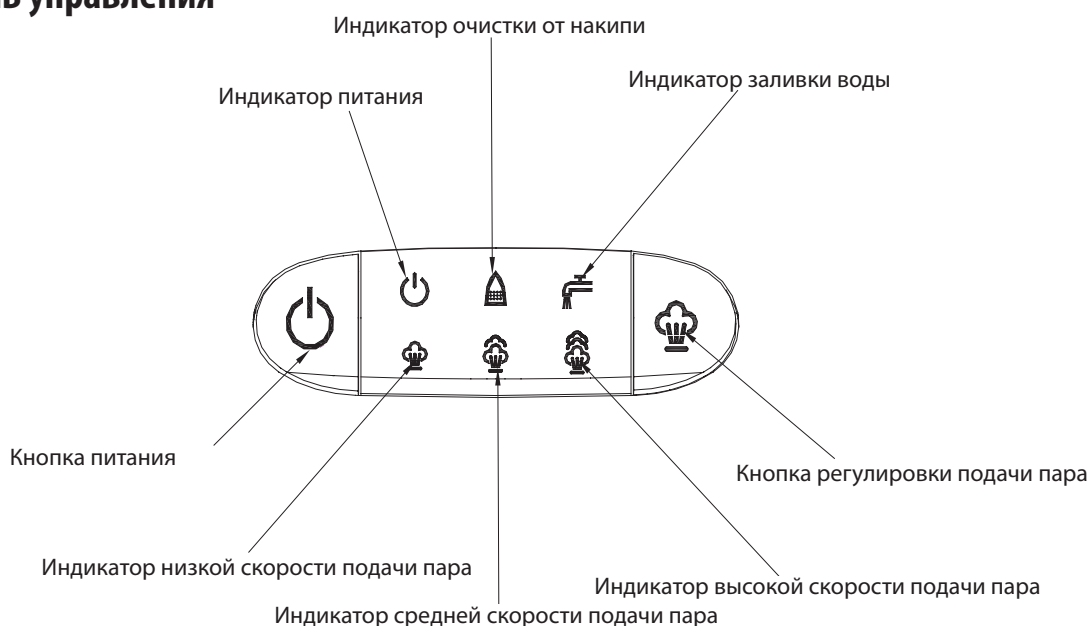
### Терморегулятор

Гладильная система позволяет установить температуру в зависимости от типа ткани. Регулировка температуры нагрева осуществляется терморегулятором на корпусе утюга.



Поверните терморегулятор, чтобы установить температуру глажки в зависимости от того, какую одежду нужно погладить.

## Панель управления



## Отверстие для залива воды

Наполните резервуар через отверстие для залива воды. Убедитесь, что уровень воды не превышает максимальный уровень.

## Кнопка питания

Включите прибор в сеть и нажмите кнопку питания, загорится индикатор питания, при этом низкая скорость подачи пара считается установленной по умолчанию, и ее индикатор начнет мигать. Нажмите кнопку питания примерно на 2 секунды, и прибор будет отключен от источника питания.

## Кнопка регулировки подачи пара

С помощью кнопки регулировки подачи пара можно выбрать низкую, среднюю или высокую скорость подачи пара. При выборе любой из них индикатор будет мигать, а после завершения предварительного нагрева он будет гореть непрерывно.

## Индикатор температуры

Когда утюг нагревается, загорается индикатор температуры. Как только утюг достигнет выбранной температуры, он погаснет. Индикатор температуры будет циклически включаться и выключаться, пока утюг поддерживает выбранную температуру во время глажки.

## Блокировка утюга

Поставьте утюг на термоизоляционную платформу парогенератора, затем нажмите кнопку блокировки утюга в положение «», чтобы зафиксировать утюг на платформе парогенератора. Чтобы разблокировать, нажмите кнопку блокировки утюга в положение «», затем выньте утюг, чтобы погладить одежду. Всю гладильную систему можно поднять, взявшись за ручку утюга после того, как утюг будет правильно зафиксирован на термоизоляционной платформе парогенератора (см. рис. 1)

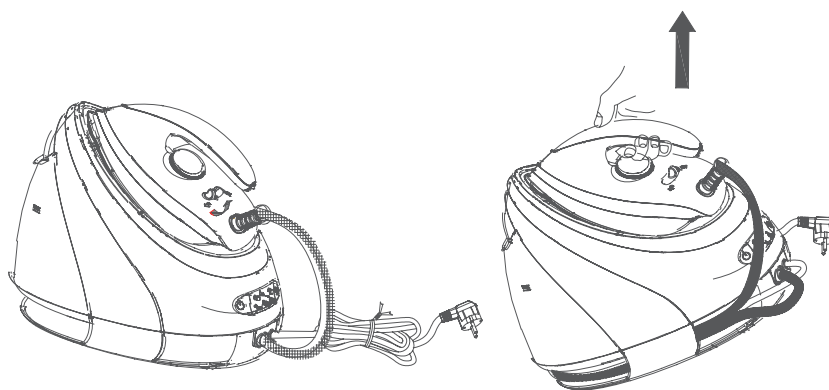


Рис. 1

## Кнопка подачи пара

После нажатия кнопки питания и выбора желаемой скорости подачи пара, когда индикатор скорости подачи пара изменится с мигающего на горящий, утюг можно использовать для глажки. Если в это время вы нажмете кнопку подачи пара с небольшим усилием, пар будет распыляться из подошвы непрерывно (см. рис. 2). Если ослабить кнопку подачи пара, прибор можно будет использовать только для сухой глажки, без пара.

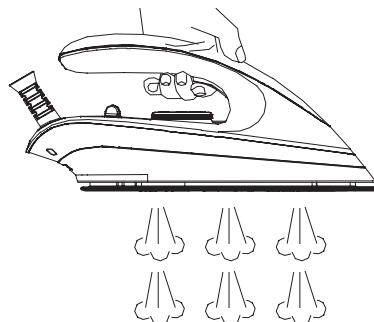


Рис. 2

## Паровой удар

Паровой удар можно активировать дважды нажав на кнопку подачи пара в течение 1 секунды. Вы можете использовать выброс пара для удаления сложных складок.

### Индикатор заливки воды

Если в резервуаре меньше воды, чем необходимо, индикатор загорится, а затем прозвучит один звуковой сигнал и парогенератор перестанет работать. Это указывает на необходимость долить воду. Вам необходимо снять резервуар для воды и наполнить его чистой водой через отверстие для залива воды (см. рис. 3), а затем установить резервуар на место.

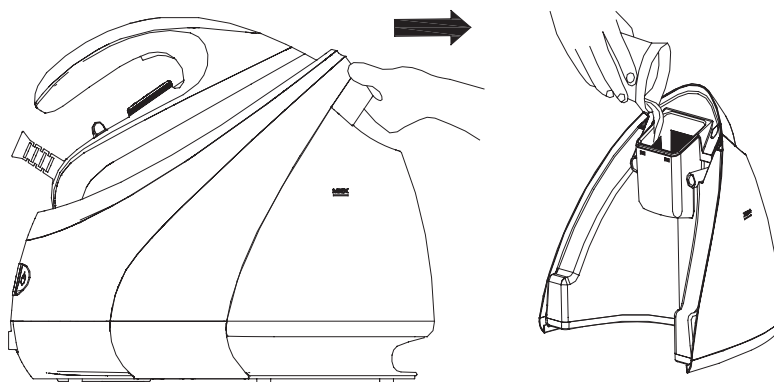


Рис. 3

### Индикатор очистки от накипи

Если индикатор очистки от накипи загорелся, это означает, что парогенератор необходимо очистить, поскольку в нем накопилось определенное количество минеральных отложений. Вам следует выполнить удаление накипи, следуя инструкции, изложенной в пункте «Чистка и обслуживание». Когда система убедится, что минеральные отложения удалены, индикатор погаснет.

### Паз для укладки шнура

Когда устройство не используется, шланг подачи пара и шнур питания можно сматывать вдоль паза для укладки шнура и убрать на хранение. Перед этим выполните инструкцию, изложенную в пункте «Чистка и обслуживание».

### Автоматическое отключение

Прибор автоматически выключится через 10 минут, если из подошвы утюга не будет выходить пар.

## ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ

1. Удалите все этикетки, наклейки или упаковку с утюга и подошвы, если таковые имеются.
2. Перед первым применением наполните резервуар водой и, нажимая на кнопку подачи пара, выпарите воду или прогладьте ненужную ткань, чтобы устранить возможные загрязнения, оставшиеся после процесса изготовления этого устройства. Ваш утюг с парогенератором готов к работе! Приятного использования!

**Примечание**

Не волнуйтесь, если при первом использовании устройство немного дымит и присутствует посторонний запах от сгорания технических смазок. Это не является заводским браком.

**Примечание**

Некоторые частицы могут выходить из отверстий подошвы, когда вы используете утюг в первый раз. Это нормально, частицы безвредны и перестают выходить из утюга через некоторое время.

**Примечание**

При включении парогенератора, его насос может издавать звуки. Это нормально.

**Примечание**

Во время процесса нагрева подошвы из нее возможно будет выходить небольшое количество пара, это явление может продолжаться около 3 секунд. Не беспокойтесь, это нормально.

## ЭКСПЛУАТАЦИЯ

У прибора есть два способа глажки. Вы можете использовать сухую глажку или паровую глажку. Подробности смотрите ниже.

### СУХАЯ ГЛАЖКА

1. Поставьте основание парогенератора на устойчивую и ровную поверхность.
2. Подключите вилку к розетке и нажмите кнопку питания, загорится индикатор питания.
3. Поверните терморегулятор на нужный уровень нагрева, который зависит от вида ткани одежды, и индикатор температуры загорится. Утюг начнет нагреваться. При выборе уровня нагрева ознакомьтесь с пунктами «Советы по глажке» и «Таблица уровня нагрева».
4. Когда индикатор температуры погаснет, выбранная температура будет достигнута. Теперь вы можете начать гладить.

**Внимание!**

Никогда не прикасайтесь к горячей подошве, пока она не остынет!

### ПАРОВАЯ ГЛАЖКА

1. Поставьте основание парогенератора на устойчивую и ровную поверхность.
2. Возьмитесь за ручку резервуара для воды, извлеките резервуар, затем следует наполнить его водой через отверстие для залива воды и установить на место. Лучше использовать очищенную воду. Максимальная емкость резервуара для воды составляет 1,8 л. Уровень воды не должен превышать отметки «MAX».

3. Поставьте утюг на теплоизоляционную платформу основания устройства.
4. Подключите вилку к розетке, нажмите кнопку питания, и индикатор низкой скорости подачи пара по умолчанию начнет мигать. Доступно три режима подачи пара: низкая, средняя и высокая скорость подачи пара. Вы можете выбрать желаемую скорость для каждого вида одежды в соответствии с требованиями на бирке изделия. Убедитесь, что в резервуаре достаточно воды.
5. Поверните терморегулятор на необходимый уровень нагрева, в зависимости от вида ткани одежды, и индикатор температуры загорится. Утюг начнет нагреваться. При выборе температуры ознакомьтесь с пунктами «Советы по глажке» и «Таблица уровня нагрева».
6. Когда температура в парогенераторе достигнет заданного уровня, а индикатор погаснет, это будет означать, что подошва утюга нагрелась до нужной температуры. Если индикатор подачи пара перестанет мигать и начнет светиться, значит, утюг готов к использованию с паром.
7. Нажмите на кнопку подачи пара с небольшим усилием, пар будет непрерывно распыляться из подошвы и вы сможете гладить одежду паром. Если вам нужно удалить сложные складки на ткани, нажмите курок пара дважды в течение 1 секунды, чтобы активировать паровой удар.

### **Примечание**

В процессе использования пара может наблюдаться выделение капель воды, если температура ниже, чем при втором уровне нагрева. Это нормальное явление.

### **Внимание!**

Никогда не прикасайтесь к горячей подошве утюга, пока она не остынет!

Никогда не направляйте пар на людей!

8. После глажки нажмите кнопку питания примерно на 2 секунды, прибор выключится, и все индикаторы погаснут. Выньте вилку из розетки. Но подошва все еще горячая, никогда не прикасайтесь к ней руками, поместите ее на теплоизоляционную платформу, пока она полностью не остынет.

## **ЧИСТКА И ОБСЛУЖИВАНИЕ**

Перед чисткой сначала выньте вилку из розетки и дайте прибору остыть.

1. Протрите хлопья накипи и любые другие отложения на подошве утюга влажной тканью или жидким моющим средством.

### **Рекомендации**

Не используйте химические, абразивные чистящие средства или стальные, деревянные щетки для очистки подошвы.

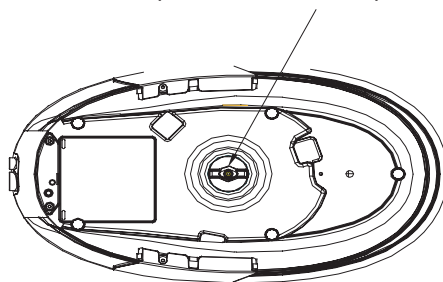
2. Протрите верхнюю часть утюга мягкой влажной тканью. Протрите капли воды на теплоизоляционной платформе генератора сухой тканью.
3. Чтобы удалить минеральные отложения, скапливающиеся внутри парогенератора, выполните следующие действия: сначала переверните основание

парогенератора и поместите его на ровную поверхность горизонтально, убедитесь, что он стоит устойчиво, затем накройте пробку сливного отверстия полотенцем и поверните, чтобы отсоединить ее, после этого слейте воду из парогенератора, затем наполните парогенератор чистой водой и снова слейте. Для лучшей очистки повторите процедуру (см. рис. 4).

### Внимание!

Чтобы избежать риска ожога, убедитесь, что парогенератор полностью остыл, прежде чем снимать пробку.

Нижняя часть основания парогенератора  
Пробка сливного отверстия

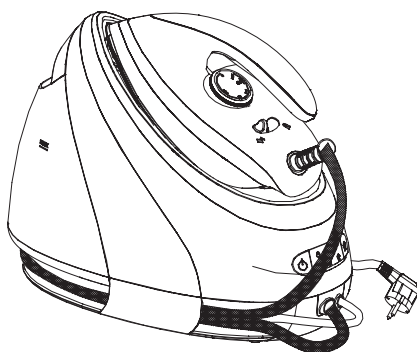


4. После слива воды затяните пробку сливного отверстия и снова установите парогенератор на место.
5. Если вы не используете устройство в течение длительного времени, вылейте воду из резервуара и поставьте утюг на теплоизоляционную подошву, а затем нажмите на блокировку утюга, чтобы надежно зафиксировать его на парогенераторе.

### Примечание

Всю гладильную систему можно поднять, взявшись за ручку утюга после того, как утюг будет правильно зафиксирован на термоизоляционной платформе парогенератора.

6. Чтобы хранить шланг подачи пара и шнур питания вдоль паза для намотки шнура, выполните следующие действия: сначала сложите шланг подачи пара пополам и намотайте его вдоль паза для укладки шнура, затем зафиксируйте его, затем сложите шнур питания вдвое и намотайте его вдоль паза для укладки шнура, затем зафиксируйте его (см. рис. 5).



## СОВЕТЫ ПО ГЛАЖКЕ

- Обязательно в первую очередь смотрите на этикетку на изделии с инструкциями по глажке. Всегда следуйте этим инструкциям.
- Утюг нагревается быстрее, чем остывает, поэтому следует начинать гладить изделия, требующие более низкой температуры, например, изделия из синтетических волокон.
- Вещи из шелка следует гладить, пока они влажные.
- Изделия, изготовленные из шелка, шерстяных и синтетических материалов, следует гладить с изнанки, чтобы не допустить появления лоснящихся пятен.
- Бархат и ткани с блеском необходимо гладить в одном направлении.
- Чистошерстяные ткани (100% шерсть) можно гладить паровым утюгом. Используйте сухую ткань в качестве коврика, а затем выберите соответствующую настройку ткани для глажки.

### Примечание

При глажке шерстяных тканей ткань может блестеть. Поэтому рекомендуется выворачивать изделие наизнанку и гладить с изнаночной стороны.

- Никогда не гладьте поверх молнии или заклепки на ткани. Это повредит подошву утюга. Гладьте вокруг любого такого предмета.

## ТАБЛИЦА УРОВНЯ НАГРЕВА

| Настройка                    | Температура (°C) | Ткань           |
|------------------------------|------------------|-----------------|
| Первый уровень               | $70 < T < 120$   | Синтетика       |
| Второй уровень               | $100 < T < 160$  | Шелк            |
| Третий уровень               | $140 < T < 210$  | Вискоза, шерсть |
| Максимальный уровень нагрева | $170 < T < 225$  | Хлопок, лен     |

## УТИЛИЗАЦИЯ



В целях защиты окружающей среды, после окончания срока службы прибора, не выбрасывайте его вместе с обычными бытовыми отходами, передайте прибор в специализированный пункт для дальнейшей утилизации.